

**ACQUE S.p.A.**  
**EMPOLI – Via Garigliano 1**  
**Codice fiscale 05175700482**  
**RELAZIONE DEL COLLEGIO SINDACALE SUL**  
**BILANCIO AL 31 DICEMBRE 2003**

Signori Soci,

vengono sottoposti al Vostro esame ed approvazione il bilancio dell'esercizio chiuso al 31 dicembre 2003 e la relazione sulla gestione, messi a nostra disposizione dall'organo amministrativo nei termini previsti dal Codice Civile.

Il bilancio evidenzia un utile netto di Euro 472.325 e si riassume nei seguenti dati:

**STATO PATRIMONIALE**

**Attività**

Immobilizzazioni immateriali	Euro	1.643.753
Immobilizzazioni materiali	Euro	44.968.504
Immobilizzazioni finanziarie	Euro	596.998
Rimanenze	Euro	1.361.237
Crediti	Euro	75.212.097
Attività finanziarie non immobilizz	Euro	175.862
Disponibilità liquide	Euro	10.250.282
Ratei e risconti attivi	Euro	81.893
Totale attività	Euro	134.290.626

**Patrimonio netto**

Capitale sociale e riserve	Euro	24.079.435
Utile d'esercizio	Euro	472.325

Totale patrimonio netto	Euro	24.551.760
-------------------------	------	------------

**Passività**

Fondi per rischi e oneri	Euro	3.466.414
--------------------------	------	-----------

Trattamento fine rapporto (TFR)	Euro	5.496.820
---------------------------------	------	-----------

Debiti	Euro	95.261.683
--------	------	------------

Ratei e risconti passivi	Euro	5.513.949
--------------------------	------	-----------

Totale passività	Euro	109.738.866
------------------	------	-------------

Totale patrimonio netto e passività	Euro	134.290.626
-------------------------------------	------	-------------

**CONTO ECONOMICO**

Valore della produzione	Euro	72.168.994
-------------------------	------	------------

Costi della produzione	Euro	68.381.159
------------------------	------	------------

Differenza valore e costi produzione	Euro	3.787.835
--------------------------------------	------	-----------

Proventi e oneri finanziari	Euro	(890.339)
-----------------------------	------	-----------

Rettifiche valore attività finanziarie	Euro	(8.233)
--	------	---------

Proventi e oneri straordinari	Euro	40.722
-------------------------------	------	--------

Risultato prima delle imposte	Euro	2.929.985
-------------------------------	------	-----------

Imposte sul reddito d'esercizio	Euro	2.457.660
---------------------------------	------	-----------

Utile dell'esercizio	Euro	472.325
----------------------	------	---------

I Conti d'ordine pareggiano in Euro 1.815.000.

**I – Principi di comportamento**

L'esame sul bilancio d'esercizio è stato svolto secondo i principi di comportamento del collegio sindacale raccomandati dai Consigli Nazionali dei Dottori Commercialisti e dei Ragionieri e, in conformità a tali principi, è stato fatto riferimento alle norme di legge che disciplinano il bilancio d'esercizio interpretate e integrate dai principi contabili enunciati dai Consigli Nazionali dei Dottori Commercialisti e dei Ragionieri.

## **II – Principi di redazione del bilancio d’esercizio**

Per la redazione del bilancio, che dal nostro esame risulta essere conforme alle risultanze contabili della società, sono state seguite le norme di cui agli artt. 2423 e seguenti del codice civile.

In particolare si rileva che:

- a) sono state rispettate le strutture previste dal codice civile per lo stato patrimoniale e per il conto economico rispettivamente all'art. 2424 e all'art. 2425 del codice civile, esponendo in maniera comparativa i dati dell’esercizio precedente;
- b) nella redazione del bilancio gli amministratori non hanno derogato alle norme di legge, ai sensi dell'art. 2423 del codice civile;
- c) sono stati rispettati i principi di redazione previsti dall'art. 2423 bis del codice civile, ed in particolare che:
  - la valutazione delle voci è stata fatta secondo prudenza e nella prospettiva della continuazione dell'attività;
  - gli oneri e i proventi sono stati determinati nel rispetto del principio della competenza economica dei periodi, indipendentemente dalla data dell'incasso o del pagamento;
  - si è tenuto conto dei rischi e delle perdite di competenza dell'esercizio, anche se conosciuti dopo la sua chiusura;
  - gli elementi eterogenei compresi nelle singole voci sono stati valutati separatamente;
- d) i criteri di valutazione non sono stati modificati rispetto al precedente esercizio;
- e) sono state rispettate le disposizioni relative a singole voci dello stato patrimoniale previste dall'art. 2424 bis del codice civile;
- f) i ricavi, i proventi, i costi e gli oneri sono stati iscritti nel conto economico rispettando il disposto dell'art. 2425 bis del codice civile;
- g) non sono stati effettuati compensi di partite;

h) la nota integrativa è stata redatta rispettando il contenuto previsto dall'art. 2427 del codice civile.

Sono state inoltre fornite le informazioni richieste dalle altre norme del codice civile e quelle che si ritenevano opportune per rappresentare in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale, economica e finanziaria della Società.

### **III - Criteri di valutazione**

La valutazione delle risultanze del bilancio è avvenuta in modo conforme alla previsione dell'art. 2426 del codice civile, in base a quanto indicato nella nota integrativa, alla quale si rinvia.

### **IV - Consenso per l'iscrizione di costi pluriennali**

Ai sensi dell'art. 2426 del codice civile, punto 5, il Collegio Sindacale ha espresso il proprio consenso all'iscrizione nell'attivo dello stato patrimoniale dei costi d'impianto e ampliamento, ricerca e sviluppo, al netto degli ammortamenti di competenza, per un ammontare di Euro 152.600.

### **V - Ispezioni e verifiche**

Nel corso dell'esercizio abbiamo proceduto al controllo sulla tenuta della contabilità, al controllo dell'amministrazione e alla vigilanza sull'osservanza della legge e dell'atto costitutivo, partecipando alle riunioni degli organi sociali ed effettuando le verifiche ai sensi dell'art. 2403 del codice civile.

Sulla base di tali controlli non abbiamo rilevato violazioni degli adempimenti civilistici, fiscali, previdenziali e statutari.

Sulle voci del bilancio sottoposto al Vostro esame abbiamo effettuato i controlli necessari per addivenire ad un giudizio finale, secondo quanto stabilito dai principi di comportamento emanati dai Consigli Nazionali dei Dottori Commercialisti e dei Ragionieri.

### **VI - Giudizio sul bilancio d'esercizio**

Il Collegio Sindacale, visti i risultati delle verifiche eseguite, ritiene che il bilancio d'esercizio al 31 dicembre 2003, corredato dalla Relazione sulla Gestione, rappresenti in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale - finanziaria e il risultato economico di ACQUE S.p.A. al 31 dicembre 2003 secondo corrette norme di legge, e invita pertanto l'Assemblea ad approvare il bilancio così come formulato e la destinazione dell'utile d'esercizio proposta dal Consiglio di Amministrazione.

Pisa, 10 Giugno 2004

**Il Collegio Sindacale**

Dr. Francesco Della Santina

Rag. Daniele Del Carlo

Rag. Gino Valenti